

EA-6

AIRGRAM

INDONESIA
MALAYSIA
POL 33-4 INDO-MALA
FOR RM USE ONLY

RM/R	REP	AF
1	1	
ARA	EUR	FE
NEA	CU	INR
		5
E	P	IO
4		
	FBO	AID
3		12
PM	S/PW	RS-S
2	2	1
AGR	COM	FRB
	10	
INT	LAB	TAR
1		
TR	XMB	AIR
ARMY	CIA	NAVY
3	16	5
OSD	USIA	NSA
24	10	3
MSC	MSC	
1	6	

A-382

~~LIMITED OFFICIAL USE~~

PRIORITY

NO.

HANDLING INDICATOR

TO : Department of State

Info: Amembassy Djakarta

FROM : Amembassy KUALA LUMPUR

SUBJECT: Continental Shelf/Territorial Waters

REF : Kuala Lumpur 4200

DATE: [REDACTED] 1969

GD/F

interested in such documents?

return to WSL

Attached is one copy of the Continental Shelf Agreement between the GOM and the Government of Indonesia for the Department of State and the Embassy at Djakarta. Also attached is one copy of the map provided by the Ministry of Foreign Affairs for the Department.

LYDMAN

[REDACTED]

1969 NOV 21 AM 11 13

COPYFLO-PBR

FORM 4-62 DS-323

~~LIMITED OFFICIAL USE~~

FOR DEPT. USE ONLY

In Out

Drafted by: ECON:JLloyd:jr 11/7/69

Contents and Classification Approved by: ECON:JLloyd

Clearances:

Kuala Lumpur

AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF MALAYSIA AND
THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF INDONESIA
RELATING TO THE DELIMITATION OF THE CONTINENTAL
SHELVES BETWEEN THE TWO COUNTRIES
=====

THE GOVERNMENT OF MALAYSIA AND THE GOVERNMENT OF
THE REPUBLIC OF INDONESIA,

DESIRING to strengthen the existing historical bonds
of friendship between the two Countries,

AND DESIRING to establish the boundaries of the conti-
nental shelves between the two Countries,

HAVE AGREED AS FOLLOWS :

ARTICLE I

(1) The boundaries of the Malaysian and the Indonesian continental shelves in the Straits of Malacca and the South China Sea are the straight lines connecting the points specified in column 1 below whose co-ordinates are specified opposite those points in columns 2 and 3 below :-

A. In the Straits of Malacca:

(1) Point	(2) Longitude E	(3) Latitude N
1.	98° 17'.5	05° 27'.0
2.	98° 41'.5	04° 55'.7
3.	99° 43'.6	03° 59'.6
4.	99° 55'.0	03° 47'.4
5.	101° 12'.1	02° 41'.5
6.	101° 46'.5	02° 15'.4
7.	102° 13'.4	01° 55'.2
8.	102° 35'.0	01° 41'.2
9.	103° 03'.9	01° 19'.5
10.	103° 22'.8	01° 15'.0

B. In the South China Sea (Western Side - Off the East Coast of West Malaysia):

(1) Point	(2) Longitude E	(3) Latitude N
11.	104° 29'.5	01° 23'.9
12.	104° 53'.0	01° 38'.0
13.	105° 05'.2	01° 54'.4
14.	105° 01'.2	02° 22'.5
15.	104° 51'.5	02° 55'.2
16.	104° 46'.5	03° 50'.1
17.	104° 51'.9	04° 03'.0
18.	105° 28'.8	05° 04'.7
19.	105° 47'.1	05° 40'.6
20.	105° 49'.2	06° 05'.8

3.

ARTICLE V

Any dispute between the two Governments arising out of the interpretation or implementation of this Agreement shall be settled peacefully by consultation or negotiation.

ARTICLE VI

This Agreement shall be ratified in accordance with the constitutional requirements of the two Countries.

ARTICLE VII

This Agreement shall enter into force on the date of the exchange of the Instruments of Ratification.

IN WITNESS WHEREOF the undersigned, being duly authorised thereto by their respective Governments, have signed this Agreement.

DONE IN DUPLICATE AT Kuala Lumpur the 27th day of October, 1969, in the Malaysian, Indonesian and English languages. In the event of any conflict between the texts, the English text shall prevail.

FOR THE GOVERNMENT OF
MALAYSIA:

FOR THE GOVERNMENT OF
THE REPUBLIC OF INDONESIA:

Sgn

Sgn.

.....
Tan Sri Abdul Kadir Yusoff
Peguan Negara,
Malaysia.

.....
Prof. Ir. Soemantri
Brodjonegoro,
Menteri Pertambangan,
Republik Indonesia.

